

DA 4. 2. Fastgørelse (Figur D)

⚠ Dette produkt må ikke installeres højere oppe end 2 m.

① *Bygningen, hvori produktet anvendes kan mindske radio rækkevidden. Garanteret brug med "rækkevidde i rum" (Situ 1 RTS II)/ med "etage rækkevidde" (Situ 5 RTS II), afhængigt af omgivelserne. Betjeningspunktet må aldrig installeres tæt ved hverken en metallamme eller på metalflader, da disse kan nedsætte radiatorækkevidden.*

- 1) Fjern den påklæbde beskyttelsesfilm bag på vægbeslaget.
- 2) Fastgør vægbeslaget på en plan, ren og tør flade. Tryk den godt fast for at sikre optimal fastgørelse.
- 3) Anbring fjernbetjeningen på holderen.

5. Anvendelse

① *Før enhver betjening med Situ 5 RTS II skal du sikre dig, at den rette gruppe er valgt.*

5. 1. Tasterne ^ / v (Figur E)

Afhængigt af, hvilken enhed der skal betjenes:

- Tryk kort på ^ eller v: Op / Tænd / Åbn eller Ned / Sluk / Luk
- Vedholdende tryk på ^ eller v: Drej, og intensiteten eller drej/mindsk intensiteten.

5. 2. Tasten STOP/my (Figur F)

- Tryk **kort** på **my** for at standse aktiveringen af enheden.
- Hvis enheden er standset, tryk **kort** på **my** for at aktivere den, indtil den er nået hen til sin favoritposition (my).

5. 3. Programmering, ændring eller sletning af favoritpositionen (my) (Figur G)

- Placer enheden i den ønskede position, og tryk (≈ 5 sek.) på **my** for at programmere den i favoritpositionen (my).
- Placer enheden på favoritpositionen (my), og tryk (≈ 5 sek.) på **my** for at slette den.

6. Tips og råd

For at udskifte den seneste fjernbetjening, der er mistet eller beskadiget, skal du kontakte en godkendt installatør inden for motorstyring og automatisering i boliger.

7. Udskiftning af batteriet (Figur H)

⚠ Læs kapitlet **Sikkerhedspåbud**.

⚠ Der er risiko for eksplosion, hvis batteriet bliver udskiftet med et batteri af ukorrekt type.

- 1) og 2) Skru, ifølge figuren, bagdækslet af på fjernbetjeningen.
- 3) Skub det brugte batteri ud af indhaket med en plastgenstand.
- 4) Indsæt et CR 2032 3 V batteri, så plus (+) siden er synlig. Overhold polariteten. Forsyningsklemmerne må ikke kortsluttes. Skub batteriet godt ind i indhaket.
- 5) og 6) Sæt dækslet på, og skru det fast.

⚠ Hold celler og batterier adskilt fra andre typer affald, og indlever dem til genbrug på den lokale genbrugsstation.

⚠ Vi tager hensyn til miljøet. Bortskaf ikke dit apparat samme med husholdningsaffaldet. Indlever det på et autoriseret indsamlingssted.

8. Tekniske oplysninger

Maksimal frekvens- og effektband der anvendes:

433.050 MHz - 434.790 MHz e.r.p. <10 mW

Radiatorækkevidde (frit område, i forhold til omgivelserne):

Situo 1 RTS II: 50 m, Situo 5 RTS II: 150 m.

Anvendelsestemperatur: 0° C til + 48° C

Strøm : 1 batteri af typen CR2032, 3 V.

CE SOMFY ACTIVITES SA erklærer hermed, at det trådløse udstyr, for hvilken denne vejledning gælder, er i overensstemmelse med de væsentligste krav i direktivet vedrørende radioudstyr 2014/53/EU og de væsentligste krav i de gældende EU direktiver. Den komplette EU-overensstemmelseserklæring kan ses på www.somfy.com/ce.

NO 4. 2. Festing (figur D)

⚠ Dette produktet må ikke installeres høyere enn 2 m.

① *Bygningen der produktet anvendes, kan redusere radiorekkevidden. Garantert bruk innenfor «romrekkevidde» (Situo 1 RTS II) / «etasjerekkevidde» (Situo 5 RTS II) ut fra omgivelsene. Ikke monter fjernkontrollen i nærheten av eller med en metallramme eller på metalloverflater, da dette kan redusere radiorekkevidden.*

- 1) Fjern beskyttelsesfolien for den selvklebende baksiden av veggholderen.
- 2) Fest veggholderen på et flatt, rent og tørt underlag. Trykk for optimal fastklebing.
- 3) Sett fjernkontrollen i holderen.

5. Bruk

① *Før alle inngrep på Situo 5 RTS II må man kontrollere at riktig gruppe er valgt.*

5. 1. Knapper ^ / v (figur E)

Avhengig av hva slags produkt som skal styres:

- Korte trykk på ^ eller v: Opp / Slå på / Åpne eller Ned / Slå av / Lukk
- Lange trykk på ^ eller v: Vend / Øk intensiteten eller Vend / Reduser intensiteten.

5. 2. Knappen STOP/my (figur F)

- Trykk **kort** på **my** for å stoppe aktiveringen av produktet.
- Hvis produktet ikke er i bevegelse, trykker du **kort** på **my** for å aktivere det til favorittposisjonen (my).

5. 3. Lagring, endring eller sletting av favorittposisjonen (my) (figur G)

- Sett produktet i ønsket posisjon, og trykk (≈ 5 s) på **my** for å lagre favorittposisjonen (my).
- Sett produktet i favorittposisjonen (my) og trykk (≈ 5 s) på **my** for å slette den.

6. Tips og råd

For å skifte ut den siste tapte eller ødelagte fjernkontrollen, må du kontakte fagfolk innenfor motorisering og boligautomasjon.

7. Skifte batteri (figur H)

⚠ Les kapitlet **Sikkerhetsanvisninger**.

⚠ Fare for eksplosjon dersom batteriet skiftes ut med feil type batteri.

- 1) og 2) Følg illustrasjonen, og skru løs dekelet på baksiden av fjernkontrollen.
- 3) Skyv det brukte batteriet ut av batterirommet ved hjelp av en plastgenstand.
- 4) Sett i et batteri av typen CR 2032 3 V, siden som merket med pluss (+), skal være synlig. Overhold polariteten. Tilførselsklemmene må ikke kortsluttes. Skyv batteriet helt inn i batterirommet.
- 5) og 6) Sett på igjen og skru fast dekelet på baksiden.

⚠ Sorter batterier som spesialavfall, og lever dem inn til en lokal miljøstasjon.

⚠ Vi tar vare på miljøet. Ikke kast produktet i det vanlige husholdningsavfallet. Lever det inn til et godkjent innsamlingspunkt for resirkulering.

8. Tekniske data

Frekvensband og maksimalt brukt effekt: 433,050 MHz - 434,790 MHz ERP <10 mW

Radiorekkevidde (åpent område, avhengig av omgivelsene):

Situo 1 RTS II: 50 m, Situo 5 RTS II: 150 m

Anvendelsestemperatur: 0 til + 48 °C

Strømtilførsel: 1 batteri av type CR2032, 3 V.

CE SOMFY ACTIVITES SA erklærer herved at radioutstyret som er beskrevet i denne veiledningen, er i samsvar med kravene i radiodirektivet 2014/53/EU og andre vesentlige krav i gjeldende europeiske direktiver. Den fullstendige teksten i EU-samsvarserklæringen finnes på www.somfy.com/ce.

FI 4. 2. Kiinnitys (kuva D)

⚠ Tätä tuotetta ei saa asentaa ylempäs kuin 2 m korkeuteen.

① *Rakennus, jossa tuotetta käytetään, voi heikentää kantavuutta. Käyttövarmuus "kantavuus yltää huoneeseen" (Situo 1 RTS II) / "kantavuus yltää kerrokseen" (Situo 5 RTS II) riippuu ympäristöstä. Älä koskaan asenna kaukosäädintä metalliheykyseen tai metallipintojen lähelle, sillä tämä voi lyhentää kantomatkaa.*

- 1) Irrota seinätelineen taustapuolella olevan tarraosan suojakalvo.
- 2) Kiinnitä seinäteline tasaiselle, puhtaalle ja kuivalle pinnalle. Varmista optimaalinen kiinnitys painamalla.
- 3) Aseta kaukosäädin kannakkeeseen.

5. Toiminta

① *Ennen kuin käytät Situo 5 io/RTS-kaukosäädintä varmista, että olet valinnut oikean ryhmän.*

5. 1. Painikkeet ^ / v (kuva E)

Käytettävän laitteen tyyppiin mukaan:

- Painetaan lyhyin painalluksin ^ tai v: Ylös / Päällä / Avaa tai Alas / Sammuuta / Sulje
- Painetaan pitkin painalluksin ^ tai v: Suuntaaminen / voimakkuuden lisääminen tai Suuntaaminen / voimakkuuden pienentäminen.

5. 2. STOP/my-painike (kuva F)

- Paina **lyhyesti my**-painiketta, jolloin laitteen aktivointi pysähtyy.
- Jos laite on pysähdyksissä, paina **lyhyesti my**-painiketta, jolloin laite liikkuu suosikkiasentoon (my).

5. 3. Suosikkiasennon (my) tallennus, muuttaminen tai poistaminen (kuva G)

- Tallenna suosikkiasento (my) asettamalla laite haluamaasi asentoon ja painamalla (n. 5 s) **my**-painiketta.

- Poista suosikkiasento (my) asettamalla laite kyseiseen asentoon ja painamalla (n. 5 s) **my**-painiketta.

6. Vinkejä ja ohjeita

Jos haluat vaihtaa viimeisimpänä kadonneen tai rikkoutuneen kaukosäätimen, ota yhteys kodin moottoroinnin ja automatisoinnin ammattilaiseen.

7. Pariston vaihto (kuva H)

⚠ Lue luku **Turvaohjeet**.

⚠ Vääräntyyppisen pariston käyttäminen aiheuttaa räjähdysvaaran.

- 1) ja 2) Irrota kaukosäätimen taustapuolella oleva levy kuvan mukaan.
- 3) Työnnä käytetty paristo irti paikaltaan muovisella esineellä.
- 4) Laita sisään CR 2032 3 V -paristo niin, että pluspuoli (+) tulee ylöspäin. Noudata napaisuutta. Virransyötönnavat eivät saa olla oikosulussa. Paina paristo kokonaan pidikkeeseen.
- 5) ja 6) Aseta taustapuolen kansi paikoilleen ja kierrä se kiinni.

⚠ Erotta paristot ja akut muista jätteistä ja kierrätä ne paikallisten määräysten mukaan.

⚠ Huolehdietaan ympäristöstämme. Älä hävitä laitetta yleisen talousjätteen mukana. Vie se sille varattuun kierrätyspisteeseen.

8. Tekniset tiedot

Taajuusalueet ja maksimitihe: 433,050 - 434,790 MHz, <10 mW

Radiokantama (vapaassa tilassa, ympäristön mukaan):

Situo 1 RTS II: 50 m, Situo 5 RTS II: 150 m

Käyttölämpötila: 0 °C...+ 48 °C

Virtalähde: 1 tyyppi CR2032 paristo, 3 V.

CE SOMFY ACTIVITES SA ilmoittaa täten, että tässä käyttöohjeessa kuvattu radiolaitteisto on radiolaitedirektiivin 2014/53/EU vaatimusten ja sovellettavien Euroopan unionin direktiivien muiden olennaisten vaatimusten mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen koko teksti on luettavissa osoitteessa www.somfy.com/ce.

SV 4. 2. Fastsättning (bild D)

⚠ Den här produkten ska inte monteras högre upp än två meter.

① *Byggnaden i vilken produkten används kan minska radioräckvidden. Den garanterade användbarheten vad gäller "räckvidd mellan rum" (Situo 1 RTS II) / "räckvidd mellan våningar" (Situo 5 RTS II) beror på omgivningen. Installera aldrig manöverenheten nära eller på metalltytor eller i en metallram eftersom detta kan begränsa räckvidden för radioöverföringen.*

- 1) Ta bort skyddsfilmen på baksidan av väggfästet.
- 2) Sätt fast väggfästet på en jämn yta som är ren och torr. Tryck på den vid ditsättningen så att den fastnar ordentligt.
- 3) Placera fjärrkontrollen på fästet.

5. Användning

① *Innan du använder Situo 5 RTS II ska du alltid kontrollera att rätt grupp har valts.*

5. 1. Knappar ^ / v (Bild E)

Beroende på vilken typ av produkt som ska styras:

- Kort tryckning på ^ eller v: Höja/Tända/Öppna eller Sänka/Släcka/Stänga
- Lång tryckning på ^ eller v: Rikta in/Öka styrkan eller Rikta in/Minska styrkan.

5. 2. Knapp STOPP/my (Bild F)

- Tryck **kort** på **my** för att avbryta produktens funktion.
- Om produkten står still, tryck **kort** på **my** för att köra den till dess favoritläge (my).

5. 3. Programmera, ändra eller ta bort favoritläge (my) (Bild G)

- Kör produkten till önskat läge och tryck (≈ 5 s) på **my** för att registrera favoritläget (my).
- Kör produkten till favoritläget (my) och tryck (≈ 5 s) på **my** för att ta bort det.

6. Tips och råd

För byte av en defekt eller borttappad manöverenhet, kontakta en fackman inom motor- och automatiseringsutrustning för hem.

7. Byta batteriet (Bild H)

⚠ Läs kapitlet **Säkerhetsföreskrifter**.

⚠ Explosionsrisk om batteriet byts ut mot felaktigt batterityp.

- 1) och 2) Gör som på bilden och skruva av locket på fjärrkontrollens baksida.
- 3) Tryck ut det förbrukade batteriet ur batterifacket med ett plastföremål.
- 4) Sätt i ett batteri av typen CR 2032 3 V med pluspolssidan (+) vänd uppåt. Var noga med polariteten. De strömförsörjande ändarna får inte kortslutats. Tryck in batteriet helt och hållet i batterifacket.
- 5) och 6) Sätt tillbaka och skruva fast locket på baksidan.

⚠ Kasta inte batterier med annat avfall utan lämna in dem för återvinning.

⚠ Vi bryr oss om miljön. Kasta inte produkten i hushållsoporna. Lämna in den till en certifierad miljöstation för återvinning.

8. Teknisk data

Frekvensband och maximal effekt som används: 433,050 MHz–434,790 MHz effektiv utstrålad effekt <10 mW

Radoräckvidd (öppet fält, påverkas av omgivningen):

Situo 1 RTS II: 50 m, Situo 5 RTS II: 150 m.

Användningstemperatur: 0 °C till + 48 °C

Strömförsörjning: 1 batteri av typen CR2032, 3 V.

CE Härmed intygar SOMFY ACTIVITES SA att den radioutrustning som omfattas av dessa anvisningar uppfyller kraven i radiodirektivet 2014/53/EU och andra relevanta krav i tillämpliga EU-direktiv. Hela CE-dokumentet finns på internetadressen www.somfy.com/ce.

